

## MESSE DELLA SETTIMANA

### **Domenica 4 giugno - Santissima Trinità (Solennità)**

08:00 - Defunti Bricita, Giovanni e Domenico Parente (nipoti)  
10:00 - In ringraziamento per 56 anni di matrimonio (Rosaria e Mario)  
11:15 - For all parishioners (*Pro Populo*)  
17:00 - In onore di San Scalabrini e per le anime del Purgatorio

#### Centro Santa Famiglia:

08:45 - Defunti Ettore e Antonio Cefaloni (famiglia)

11:00 - **No Messa**

#### Lampada al Santissimo:

Pompei: Famiglia Fugaccia

C.S. Famiglia: Defunto Carmelito Cosentino (Antonietta e Felice)

### **Lunedì 5 giugno - San Bonifacio (vescovo e martire)**

08:00 - Defunta Rosanna Panici (marito)  
18:00 - Annuncio Morte: Teresa Vissani (Pasquale De Michele e fam)  
19:30 - Santa Messa Comunitaria

### **Martedì 6 giugno - Feria**

08:00 - Defunto Nicola Lancellotta (Lidia Lancellotta)  
19:30 - Santa Messa Comunitaria

#### Centro Santa Famiglia:

19:30 - Santa Messa Comunitaria

### **Mercoledì 7 giugno - Feria**

08:00 - Def. Michele Morrone, Nicola e Mariangelo Chiapputo,  
Franco Cusano e loro defunti (Maria e Angela)  
18:00 - Annuncio Morte: Concetta Vitale (sorella Giovanna Vitale)  
19:30 - Santa Messa Comunitaria

### **Giovedì 8 giugno - Feria**

08:00 - Defunto Antonio Picciano (Rosa)  
19:30 - Santa Messa Comunitaria

### **Venerdì 9 giugno - Feria**

08:00 - Def. Anita Mastroberardino e Giuseppe Iannidinardo (figlie)  
18:30 - Santa Misa en Español  
19:30 - Santa Messa Comunitaria

### **Sabato 10 giugno - Feria**

08:00 - In onore della Madonna  
17:00 - **No Messa**  
18:30 - In onore di Sant'Antonio (Messa bilingue con Processione)

#### Centro Santa Famiglia:

08:30 - Defunti Danilo e Giovanna Sabbatino e Cesare Gabrielli

### **Domenica 11 giugno - Corpus Domini e Sant'Antonio**

08:00 - Defunti Michele Malagisi e delle famiglie Malagisi e Poccia  
10:00 - Per tutti i parrocchiani (*Pro Populo*)  
11:15 - In thanksgiving to the Lord for favours received (Rosaria)  
17:00 - Def. Francesco Todaro e Carmela Angelina Paolitto Todaro e  
in onore di Sant'Antonio (figli)

#### Centro Santa Famiglia:

08:45 - Defunti Antonio e Franco Pallotta (famiglia)

11:00 - **No Messa**

#### Lampada al Santissimo:

Pompei: Per la salute di Eliana Cordileone

C.S. Famiglia: Defunto Luigi Sirignano (genitori)

## *Cristo Signore è presente nell'Ostia per la transustanziazione*



**La Chiesa ci assicura** che Cristo non si fa presente in questo Sacramento se non per la conversione di tutta la sostanza del pane nel corpo di Cristo e di tutta la sostanza del vino nel suo sangue; conversione singolare e mirabile che la Chiesa Cattolica chiama giustamente e propriamente **transustanziazione**. Avvenuta la transustanziazione, le specie del pane e del vino senza dubbio acquistano un nuovo fine, non essendo più l'usuale pane e l'usuale bevanda, ma il segno di una cosa sacra e il segno di un alimento spirituale; ma intanto acquistano nuovo significato e nuovo fine in quanto contengono una nuova « realtà » ... Giacché sotto le predette specie non c'è più quel che c'era prima, ma un'altra cosa del tutto diversa; e ciò non soltanto in base al giudizio della fede della Chiesa, ma per la realtà oggettiva, poiché, convertita la sostanza o natura del pane e del vino nel corpo e sangue di Cristo, nulla rimane più del pane e del vino che le sole specie, sebbene non allo stesso modo con cui i corpi sono nel luogo.

**Per questo i Padri della Chiesa** ebbero gran cura di avvertire i fedeli che nel considerare questo augustissimo Sacramento non si affidassero ai sensi, che rilevano le proprietà del pane e del vino, ma alle parole di Cristo, che hanno la forza di mutare, di trasformare il pane e il vino nel corpo e nel sangue di lui; invero ... la virtù che opera questo prodigio è la medesima virtù di Dio onnipotente, che al principio del tempo ha creato dal nulla l'universo.

**San Cirillo di Gerusalemme** dice: «... per cui quello che sembra pane, pane non è, nonostante la sensazione del gusto, ma è il corpo di Cristo; e quel che sembra vino, vino non è, a dispetto del gusto, ma è il sangue di Cristo... ».

**San Giovanni Crisostomo** insiste: « Non è l'uomo che fa diventare le cose offerte corpo e sangue di Cristo, ma è Cristo stesso che è stato crocifisso per noi. Il sacerdote, figura di Cristo, pronunzia quelle parole, ma la loro virtù e la grazia sono di Dio. *Questo è il mio corpo*: questa parola trasforma le cose offerte ».

*(Enciclica "Mysterium Fidei" di S. Papa Paolo VI, n. 47-50)*

## ANNUNCI



**SOLENNITÀ della SANTISSIMA TRINITÀ:** viene celebrata oggi, 4 giugno. Noi, Cristiani, crediamo in un solo Dio in tre Persone. “Dio è amore: chi ama è generato da Dio e conosce Dio..., perchè Dio è amore” (I Giovanni, 4,7).

**LA FESTA DI SANT'ANTONIO** sarà celebrata sabato, 10 giugno, con S. Messa solenne (6:30pm) seguita dalla processione. Alla fine, vendita di panini/pizza e bibite, presso l'Ufficio. Domenica, 11 giugno, Santa Messa in Chiesa alle 10:00am. Non ci sarà la parte sociale.



**IL TRIDUO** in preparazione alla Festa di Sant'Antonio sarà mercoledì, giovedì e venerdì (7-8-9 giugno). Non ci sarà l'Adorazione

**SECONDA COLLETTA** per la Festa di S. Antonio: 10/11 giugno

**LA CHIESA DELLA CONSOLATA** celebrerà il 70<sup>mo</sup> anniversario della fondazione sabato 17 giugno con S. Messa presieduta da Mgr. Christian Lépine alle 7pm, seguita dalla processione.

**LA CORALE di POMPEI:** abbiamo bisogno di nuovi membri per cantare nella corale. Le prove della corale: martedì alle 6:30pm.

**FESTA di S. GIOVANNI B. SCALABRINI:** è stata il 1 giugno. Padre dei migranti e Apostolo del catechismo. *Preghiera:*



*O San Giovanni Battista Scalabrini, con cuore di vescovo e ardore di apostolo ti sei dato tutto a tutti. Hai ascoltato il grido dei migranti, parlato in loro nome, difeso i loro diritti. L'Eucaristia fu il tuo sostegno, la croce di Gesù il tuo rifugio, Maria, madre della Chiesa, il tuo conforto. Per tua intercessione Dio, che è Padre, Figlio e Spirito Santo, doni la pace all'umanità intera, protegga coloro che attraversano mari e frontiere sorretti dalla speranza, benedica noi e i nostri cari e ci conceda la grazia, che con fiducia affidiamo al tuo cuore di padre. Amen! (Un Pater, un'Ave e un Gloria)*

**CENTRO PER I MIGRANTI:** per favore portate in chiesa (alla entrata) o in ufficio/Centro questi cibi, per famiglie bisognose: *sacchetti* di riso, fagioli, ceci, lenticchie, legumi; *pacchetti* di zucchero, sale, cereali, biscotti; *bottiglie* d'olio (anche cibo in scatola); prodotti igienici saponette/dentifricio/spazzolino/shampoo Il Centro è aperto ogni venerdì, dalle 10am alle 2pm. Grazie!

**PELLEGRINAGGIO A S. ANNA** con Chiese italiane: 22 luglio

**MADONNA PELLEGRINA e IL S. ROSARIO DEL LUNEDI:** grazie agli organizzatori e a voi tutti che avete partecipato.

**DICIAMO IL S. ROSARIO** ogni giorno per la pace nel mondo.

## ANNOUNCEMENTS



**SOLEMNITY of the MOST HOLY TRINITY** is celebrated today, June 4. We, Christians, believe in One God in three Persons. “because love is from God: everyone who loves is born of God and knows God ... for God is love”. (1 John: 4,7)

**SAINT ANTHONY’S FEAST:** Saturday, 10 June, Holy Solemn Mass (6:30pm) followed by the procession. Afterwards, panini/pizza & drinks will be sold, near the office. Sunday, 11 June, H. Mass in Church at 10:00am. There will be no social activities.



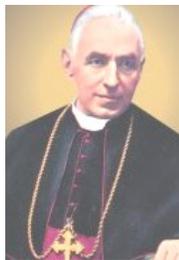
**TRIDUUM** in preparation to the Feast of St. Anthony, Wednesday, Thursday & Friday (7-8-9 June). There will be no Adoration.

**SECOND COLLECTION** for St. Anthony’s feast: 10/11 June.

**CHURCH of CONSOLATA** is celebrating it’s 70<sup>th</sup> anniversary of it’s establishment on Saturday, June 17 with the Holy Mass presided by Mgr. Christian Lépine at 7pm, with procession.

**POMPEI CHOIR:** is looking for new members to sing in the choir. Rehearsals are: Tuesday at 6:30 pm.

**FEAST of ST GIOVANNI BATTISTA SCALABRINI** was



June 1st. Father of Migrants & Apostle of the catechism. *Prayer: O St John Baptist Scalabrini, with the heart of a bishop & the zeal of an apostle you gave yourself completely to all. You listened to the cries of migrants, spoke in their name, & defended their rights. You found sustenance in the Eucharist solace in the cross of Jesus, comfort in Mary, Mother of the Church. Through your intercession may God, who is Father, Son & Holy Spirit grant peace to all humanity, protect those who cross seas & borders sustained by hope, bless us & our loved ones and grant us the grace that we entrust to your fatherly love. Amen! (1 Our Father, 1 Hail Mary & 1 Glory Be)*

**MIGRANT CENTER:** for families in need, please bring to the Church (entrance) or the office the following foods: bags of rice, beans, peas, lentils, legumes, packs sugar, salt, cereals, cookies; bottles of oil, canned food, hygiene products soap/toothpaste/shampoo. The Center is open Fridays 10am to 2pm. Thanks!

**PILGRIMAGE TO ST. ANN** with Italian churches: July 22.

**PILGRIM MADONNA & HOLY ROSARY (Mondays in May):** Thank you to the organizers and all those who participated.

**LET’S PRAY THE HOLY ROSARY** every day for world peace